



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA PODLASKIEGO

Białystok, dnia 15 stycznia 2015 r.

Poz. 144

UCHWAŁA NR III/9/14 RADY MIEJSKIEJ W SURAZU

z dnia 29 grudnia 2014 r.

w sprawie zmian w budżecie gminy na 2014 r.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2013 r. poz. 594, poz. 645, poz. 1318, z 2014 r. poz. 379, poz. 1072) oraz art. 211, art. 212, art. 217 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 885, poz. 938, poz. 1646, z 2014 r. poz. 379, poz. 911, poz. 1146) Rada Miejska w Surazie uchwala, co następuje:

§ 1. Dokonać zmian w planie dochodów zgodnie z załącznikiem nr 1.

§ 2. Dokonać zmian w planie wydatków zgodnie z załącznikiem nr 2.

§ 3. W uchwale nr XXXVI/174/14 Rady Miejskiej w Surazie w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2014 rok z dnia 30 stycznia 2014 r. zmienia się treść załącznika nr 5 „Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Gminy w 2014 roku”, który stanowi załącznik nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 4. W uchwale nr XXXVI/174/14 Rady Miejskiej w Surazie w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2014 rok z dnia 30 stycznia 2014 r. zmienia się treść załącznika nr 5 „Zadania inwestycyjne w 2014 roku”, który stanowi załącznik nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 5. Objasnienia dokonanych zmian w budżecie - zgodnie z załącznikiem nr 5.

§ 6. Budżet po dokonanych zmianach wynosi:

1. Plan dochodów ogółem	7.601.885,00 zł:
a) bieżące w wysokości	6.478.797,00 zł,
b) majątkowe w wysokości	1.123.088,00 zł.
2. Plan wydatków ogółem	7.669.086,00 zł:
a) bieżące w wysokości	6.306.524,00 zł,
b) majątkowe w wysokości	1.362.562,00 zł.

§ 7. 1. Dochody budżetu w wysokości 441.820 zł, pochodzące z refundacji Unii Europejskiej przeznaczają się obligatoryjnie na spłatę raty pożyczki zaciągniętej w 2013 roku na wyprzedzające finansowanie działań finansowanych ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej.

2. Deficyt budżetu gminy w wysokości 509.021 zł planuje się pokryć przychodami pochodzącymi z wolnych środków, jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu gminy wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych.

§ 8. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Surazie.

§ 9. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

Przewodniczący Rady Miejskiej w Surazhu
Agnieszka Edyta Filipczuk - Żamojda

Załącznik nr 1 do uchwały nr III/9/14

Rady Miejskiej w Surażu

z dnia 29 grudnia 2014 r.

ZMIANY DOCHODÓW BUDŻETU GMINY NA 2014R.

w złotych

Rodzaj zadania:

Poroz. z JST

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
bieżące							
bieżące razem:				2 000,00	0,00	0,00	2 000,00
w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3				0,00	0,00	0,00	0,00

Rodzaj zadania:

Własne

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
bieżące							
750			Administracja publiczna	10 257,00	0,00	3 500,00	13 757,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	4 757,00	0,00	0,00	4 757,00
	75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	5 400,00	0,00	3 500,00	8 900,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		0970	Wpływy z różnych dochodów	5 400,00	0,00	3 500,00	8 900,00
756			Dochoody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	3 041 117,23	-17 800,00	53 830,92	3 076 948,15
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	75615		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych	2 010 183,00	0,00	29 010,00	2 039 193,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		0310	Podatek od nieruchomości	1 983 000,00	0,00	27 000,00	2 010 000,00

	0500	Podatek od czynności cywilnoprawnych	2 110,00	0,00	1 000,00	3 110,00
	0690	Wpływy z różnych opłat	0,00	0,00	10,00	10,00
	0910	Odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	307,00	0,00	1 000,00	1 307,00
75616		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od spadków i darowizn, podatku od czynności cywilnoprawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych	476 680,00	-17 800,00	21 150,92	480 030,92
		w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	0310	Podatek od nieruchomości	135 000,00	0,00	15 000,00	150 000,00
	0320	Podatek rolny	300 000,00	-15 000,00	0,00	285 000,00
	0360	Podatek od spadków i darowizn	3 080,00	-2 800,00	0,00	280,00
	0500	Podatek od czynności cywilnoprawnych	21 000,00	0,00	5 000,00	26 000,00
	0690	Wpływy z różnych opłat	100,00	0,00	350,00	450,00
	0910	Odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	1 800,00	0,00	800,92	2 600,92
75618		Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw	130 006,23	0,00	2 670,00	132 676,23
		w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	0410	Wpływy z opłaty skarbowej	5 000,00	0,00	2 500,00	7 500,00
	0690	Wpływy z różnych opłat	400,00	0,00	170,00	570,00
75621		Udziały gmin w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	424 196,00	0,00	800,00	424 996,00
		w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	0020	Podatek dochodowy od osób prawnych	1 000,00	0,00	800,00	1 800,00
758		Różne rozliczenia	1 419 116,00	-5 000,00	5 000,00	1 419 116,00
		w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
75814		Różne rozliczenia finansowe	40 078,00	-5 000,00	5 000,00	40 078,00
		w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
	0920	Pozostałe odsetki	14 323,00	0,00	5 000,00	19 323,00
	0970	Wpływy z różnych dochodów	25 755,00	-5 000,00	0,00	20 755,00
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	467 490,00	-9 400,00	4 870,00	462 960,00
		w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
90002		Gospodarka odpadami	27 972,00	-9 400,00	0,00	18 572,00

			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		2460	Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	27 372,00	-9 400,00	0,00	17 972,00
	90095		Pozostała działalność	5 000,00	0,00	4 870,00	9 870,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
		0970	Wpływy z różnych dochodów	0,00	0,00	4 870,00	4 870,00
bieżące razem:				5 472 091,10	-32 200,00	67 000,92	5 506 892,02
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	4 757,00	0,00	0,00	4 757,00

majątkowe							
majątkowe razem:				1 123 088,00	0,00	0,00	1 123 088,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	1 023 088,00	0,00	0,00	1 023 088,00

Rodzaj zadania:

Zlecone

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
bieżące							
bieżące razem:				969 904,98	0,00	0,00	969 904,98
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	0,00	0,00	0,00	0,00
Ogółem:				7 567 084,08	-32 200,00	67 000,92	7 601 885,00
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	1 027 845,00	0,00	0,00	1 027 845,00

(* kol 2 do wykorzystania fakultatywnego)

		3200	inne formy pomocy dla uczniów	przed zmianą	2 277,00	2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zmniejszenie	-2 277,00	-2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		4340	Zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i innych	przed zmianą	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	2 277,00	2 277,00	2 277,00	0,00	2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	2 277,00	2 277,00	2 277,00	0,00	2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				przed zmianą	909 904,98	909 904,98	319 999,98	90 550,79	229 449,19	0,00	649 905,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zmniejszenie	-3 573,00	-3 573,00	-1 296,00	-83,00	-1 213,00	0,00	-2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				zwiększenie	3 573,00	3 573,00	3 573,00	81,00	3 492,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				po zmianach	909 904,98	909 904,98	322 276,98	90 548,79	231 728,19	0,00	647 628,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wydatki razem:				przed zmianą	909 904,98	909 904,98	319 999,98	90 550,79	229 449,19	0,00	649 905,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zmniejszenie	-3 573,00	-3 573,00	-1 296,00	-83,00	-1 213,00	0,00	-2 277,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				zwiększenie	3 573,00	3 573,00	3 573,00	81,00	3 492,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
				po zmianach	909 904,98	909 904,98	322 276,98	90 548,79	231 728,19	0,00	647 628,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

Załącznik nr 3 do uchwały nr III/9/14
Rady Miejskiej w Surażu
z dnia 29 grudnia 2014 r.

**ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELANYCH Z
BUDŻETU GMINY PODMIOTOM NALEŻĄCYM I NIENALEŻĄCYM DO
SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH W 2014 R.**

DOTACJE DLA JEDNOSTEK Z SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

Dz.	Rozdz.	§	Nazwa zadania lub podmiot	Rodzaj dotacji	Kwota dotacji
600	60014	6300	Powiat Białostocki	celowa	380.000,-
921	92109	2480	Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury oraz Biblioteka w Surażu	Podmiotowa	149.500,-
921	92116	2480	Biblioteka	Podmiotowa	2.000,-
			Ogółem		531.500,-

DOTACJE DLA JEDNOSTEK SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

Dz.	Rozdz.	§	Nazwa zadania lub podmiot	Rodzaj dotacji	Kwota dotacji
630	63095	6230	Stowarzyszenie Gmin Górnej Narwi – budowa pola biwakowego w Surażu	Celowa	15.609,-
921	92120	2720	Zadanie w zakresie ochrony zabytków	Celowa	10.000,-
926	92605	2820	Zadanie w zakresie upowszechniania i rozwijania kultury fizycznej w gminie na podstawie uchwały o sporcie	Celowa	20.000,-
			Ogółem		45.609,-
			Razem kwoty dotacji:		577.109,-

Załącznik nr 4 do uchwały nr III/9/14

Rady Miejskiej w Surażu

z dnia 29 grudnia 2014 r.

Zadania inwestycyjne w 2014 r.

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Łączne koszty finansowe	Koszty finansowe poniesione do 31.12.2013	Planowane wydatki					Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu
						rok budżetowy 2014 (8+9+10+11)	z tego źródła finansowania				
							dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1.	600	60016	Budowa ul. Zagumiennej w Surażu wraz z kanałem deszczowym-wykup gruntów,dokumentacja projektowa kanału deszczowego	119 090	80 090	39 000	39 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
2.	600	60016	Wykonanie dokumentacji technicznej na budowę ul.Osiedlowej w Surażu	23 000	0	23 000	23 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
3.	750	75095	Wdrażanie usług elektronicznych dla ludności województwa podlaskiego - cz.II Administracja samorządowa ogółem 155.952zł. w	150 356	0	150 356	22 554	0	0	127 802	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
4.	801	80101	Budowa ogrodzenia przy ZSiPOW w Surażu	18 500	0	18 500	18 500	0	0	0	ZSiPOW w SURAZU
5.	801	80101	Zakup sztandaru w ZSiPOW w Surażu	6 000	0	6 000	6 000	0	0	0	ZSiPOW w SURAZU
6.	801	80101	Termomodernizacja budynku szkoły podstawowej i publicznego gminazjum w Surażu - dokumentacja projektowa rozbudowy kotłowni olejowej	10 813	0	10 813	10 813	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
7.	900	90001	Budowa przydomowych oczyszczalni ścieków w miejscowościach Doktorce, Lesznia, Zawyki - II etap (Lesznia, Zawyki)	1 237 353	745 069	492 284	191 270	0	0	301 014	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
8.	900	90001	Budowa sieci wodociągowej i sieci kanalizacyjnej w Surażu (w ulicy Zabłudowskiej , Białostockiej i Osiedlowej)	249 680	22 680	227 000	88 300	0	0	138 700	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
Ogółem				1 814 792	847 839	966 953	399 437		0	567 516	x

Załącznik nr 5 do uchwały nr III/9/14
Rady Miejskiej w Surazhu
z dnia 29 grudnia 2014 r.

Objaśnienia dokonanych zmian w budżecie na 2014 r.

Plan dochodów uległ zwiększeniu w następujących działach: 750 Administracja publiczna wpływy dochodów ze zwrotu za energię elektryczną z lokali użytkowych w kwocie 3.500 zł; 756 Dochody od osób prawnych, osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej – korekta wpływu dochodów z podatków i opłat lokalnych w kwocie 35.830 zł; 758 Różne rozliczenia - korekta wpływu dochodów z tytułu odsetek od lokaty i zwrotów z Powiatowego Urzędu Pracy w kwocie 5.000 zł; 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska zwrot za energię elektryczną z przepompowni w Średzińskich w kwocie 4.870 zł.

Plan dochodów uległ zmniejszeniu w rozdziale 90002 Gospodarka odpadami - korekta dochodów z tytułu zwrotu przez WFOŚiGW za odbiór azbestu w kwocie 9.400 zł.

Plan wydatków uległ zwiększeniu w: rozdziale 80101 Szkoły podstawowe - opłata za wykonanie audytu energetycznego zbiorczego (pompa ciepła) w budynku szkoły podstawowej i gimnazjum w Surazhu na kwotę 1.968 zł; 80104 Przedszkola - opłata za dzieci z gminy Surazh uczęszczające do przedszkoli w innych gminach na kwotę 1.800 zł; rozdziale 75702 Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek – odsetki od kredytów na kwotę 1.532 zł; rozdziale 90015 Oświetlenie ulic placów i dróg – opłata za oświetlenie uliczne na kwotę 26.000 zł; w rozdziale 92109 Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby – opłata za energię elektryczną i wodę na kwotę 2.000,92 zł oraz zwiększono dotację dla MGOK o 1.500 zł, m.in. opłatę energii elektrycznej, za naprawę barierki, wymianę ogrzewacza elektrycznego wody.

Dokonano przesunięć między rozdziałami, paragrafami wynikających z prawidłowej realizacji budżetu w 2014 r. W dziale 751 Urzędy naczelnych organów władzy państwowej wybory samorządowe do rad gmin na kwotę 1.296 zł. W budżecie oświaty dokonano przesunięć w związku z korektą odpisu na ZFŚS za 2014 r. na opłatę konserwacji systemu komputerowego, energii elektrycznej, wody, zakup podręczników i ćwiczeń do języka angielskiego łącznie na kwotę 11.177 zł. W budżecie ośrodka pomocy społecznej dokonano przesunięć na opłatę składek na ubezpieczenie zdrowotne, zasiłków celowych, stałych, korektę odpisu na ZFŚS łącznie na kwotę 2.816 zł.